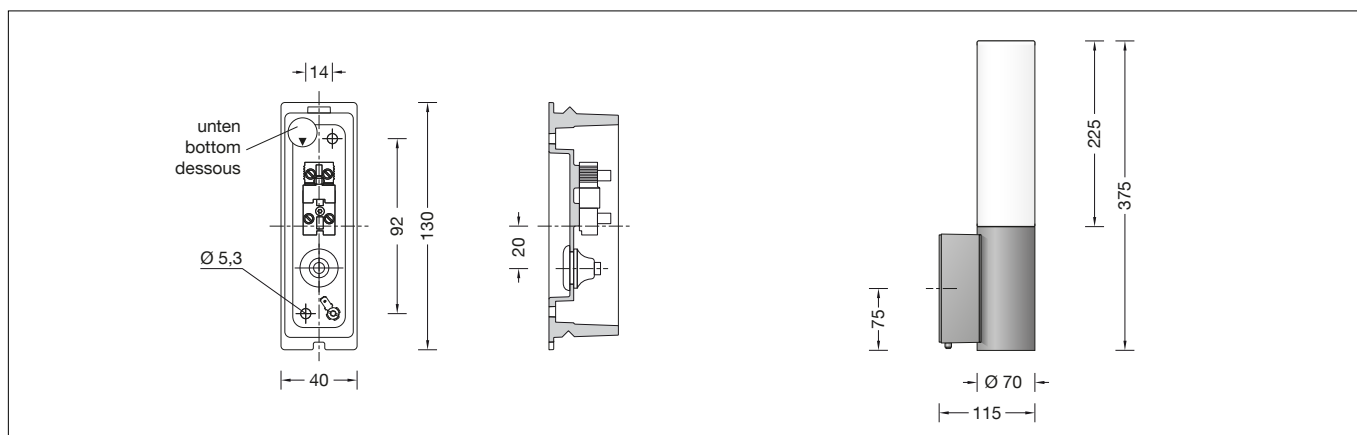


BEGA**44 135**Wandleuchte
Wall luminaire
Applique**Gebrauchsanweisung****Instructions for use****Fiche d'utilisation****Anwendungen**

Wandleuchte von hoher Materialqualität.
Das Licht wird durch das Opalglas gleichmäßig verteilt.
Leuchte für den Hauseingang und für die Wandgestaltung in der Architektur.
Im Innen- und Außenbereich.

Application

Wall luminaire of prime quality material.
The three-ply opal glass provides a uniform light distribution.
A luminaire for house entrance and architectural wall design.
For interior and exterior lighting application.

Utilisation

Applique fabriquée dans des matériaux de qualité supérieure.
La lumière est diffusée de façon uniforme par le verre opale.
Luminaire pour l'entrée de bâtiment et l'éclairage mural décoratif.
Pour l'intérieur et l'extérieur.

Leuchtmittel

Modul-Anschlussleistung	1,9 W
Leuchten-Anschlussleistung	2,5 W
Bemessungstemperatur	$t_a = 25 \text{ }^\circ\text{C}$
Umgebungstemperatur	$t_{a,max} = 55 \text{ }^\circ\text{C}$

Lamp

Module connected wattage	1,9 W
Luminaire connected wattage	2,5 W
Rated temperature	$t_a = 25 \text{ }^\circ\text{C}$
Ambient temperature	$t_{a,max} = 55 \text{ }^\circ\text{C}$

Lampe

Puissance raccordée du module	1,9 W
Puissance raccordée du luminaire	2,5 W
Température de référence	$t_a = 25 \text{ }^\circ\text{C}$
Température d'ambiance	$t_{a,max} = 55 \text{ }^\circ\text{C}$

44 135 K3

Modul-Bezeichnung	LED-0253/830
Farbtemperatur	3000 K
Farbwiedergabeindex	CRI > 80
Modul-Lichtstrom	370 lm
Leuchten-Lichtstrom	285 lm
Leuchten-Lichtausbeute	114 lm/W

44 135 K3

Module designation	LED-0253/830
Colour temperature	3000 K
Colour rendering index	CRI > 80
Module luminous flux	370 lm
Luminaire luminous flux	285 lm
Luminaire luminous efficiency	114 lm/W

44 135 K3

Marquage des modules	LED-0253/830
Température de couleur	3000 K
Indice de rendu des couleurs	CRI > 80
Flux lumineux du module	370 lm
Flux lumineux du luminaire	285 lm
Rendement lum. d'un luminaire	114 lm/W

Produktbeschreibung

Leuchte besteht aus Aluminiumguss, Aluminium und Edelstahl
Opalglas mit Gewinde
Silikondichtung
Montageplatte mit 2 Befestigungsbohrungen $\varnothing 5,3 \text{ mm}$ · Abstand $92 \times 14 \text{ mm}$
1 Leitungseinführung für Netzanschlussleitung bis $\varnothing 10,5 \text{ mm max. } 3 \times 1,5^\square$
Anschlussklemme $2,5^\square$ mit Steckvorrichtung
Schutzleiteranschluss
LED-Netzteil
 $220\text{-}240 \text{ V } \sim 0/50\text{-}60 \text{ Hz}$
DC $176\text{-}264 \text{ V}$
Schutzklasse I
Schutzart IP 65
Staubdicht und Schutz gegen Strahlwasser
Schlagfestigkeit IK03
Schutz gegen mechanische Schläge < 0,35 Joule
 – Sicherheitszeichen
CE – Konformitätszeichen
Gewicht: 1,2 kg

Product description

Luminaire made of aluminium alloy, aluminium and stainless steel
Opal glass with screw neck
Silicone gasket
Mounting plate with 2 fixing holes $\varnothing 5,3 \text{ mm}$ · $92 \times 14 \text{ mm}$ spacing
1 cable entry for mains supply cable up to $\varnothing 10,5 \text{ mm max. } 3 \times 1,5^\square$
Connecting terminal $2,5^\square$ with plug connection
Earth conductor connection
LED power supply unit
 $220\text{-}240 \text{ V } \sim 0/50\text{-}60 \text{ Hz}$
DC $176\text{-}264 \text{ V}$
Safety class I
Protection class IP 65
Dust-tight and protection against water jets
Impact strength IK03
Protection against mechanical impacts < 0,35 joule
 – Safety mark
CE – Conformity mark
Weight: 1.2 kg

Description du produit

Luminaire fabriqué en fonderie d'aluminium, aluminium et acier inoxydable
Verre opale avec pas de vis
Joint silicone
Contre-plaque avec 2 trous de fixation $\varnothing 5,3 \text{ mm}$ · Entraxe $92 \times 14 \text{ mm}$
1 entrée de câble pour câble de raccordement jusqu'à $\varnothing 10,5 \text{ mm max. } 3 \times 1,5^\square$
Bornier $2,5^\square$ avec connecteur embrochable
Raccordement de mise à la terre
Bloc d'alimentation LED
 $220\text{-}240 \text{ V } \sim 0/50\text{-}60 \text{ Hz}$
DC $176\text{-}264 \text{ V}$
Classe de protection I
Degré de protection IP 65
Étanche à la poussière et protégé contre les jets d'eau
Résistance aux chocs mécaniques IK03
Protection contre les chocs mécaniques < 0,35 joules
 – Sigle de sécurité
CE – Sigle de conformité
Poids: 1,2 kg

Sicherheit

Für die Installation und für den Betrieb dieser Leuchte sind die nationalen Sicherheitsvorschriften zu beachten. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch unsachgemäßen Einsatz oder Montage entstehen. Werden nachträglich Änderungen an der Leuchte vorgenommen, so gilt derjenige als Hersteller, der diese Änderungen vornimmt.

Überspannungsschutz

Die in der Leuchte verbauten elektronischen Komponenten sind nach DIN EN 61547 gegen Überspannung geschützt.

Um einen zusätzlichen Schutz z. B. vor Transienten etc. zu erreichen, empfehlen wir separate Überspannungsschutzkomponenten. Sie finden diese auf unserer Website unter www.bega.de.

Montage

LEDs sind hochwertige elektronische Bauteile! Bitte vermeiden Sie während der Montage oder des Auswechselns eine direkte Berührung der LED-Lichtaustrittsfläche mit den Händen.

Schraube an der Wanddose lösen und Montageplatte herausnehmen. Netzanschlussleitung durch die Leitungseinführung der Montageplatte führen. Gebrauchslage der Montageplatte »Pfeil unten« beachten. Montageplatte mit beiliegendem oder anderem geeignetem Befestigungsmaterial auf Montagegrund befestigen. Dabei unbedingt beiliegende Dichtringe verwenden. Schutzleiterverbindung herstellen und elektrischen Anschluss vornehmen. Schutzleiterverbindung zwischen Wandarm und Montageplatte herstellen. Leuchte auf die Montageplatte setzen, ausrichten und befestigen. Glas mit Dichtung in das Leuchtengehäuse einschrauben. Auf richtigen Sitz der Dichtung achten.

Reinigung · Pflege

Leuchte regelmäßig mit lösungsmittelfreien Reinigungsmitteln von Schmutz und Ablagerungen säubern. Dafür keinen Hochdruckreiniger verwenden.

Austausch des LED-Moduls

Die Bezeichnung des LED-Moduls ist auf einem Etikett in der Leuchte vermerkt. BEGA Ersatzmodule entsprechen in Lichtfarbe und Lichtleistung den ursprünglich verbauten Modulen. Der Austausch kann mit handelsüblichem Werkzeug durch qualifizierte Personen erfolgen. Anlage spannungsfrei schalten und Leuchte öffnen. Bitte beachten Sie die Montageanleitung des LED-Moduls. Dichtungen der Leuchte überprüfen, ggf. ersetzen. Ein defektes Glas muss ersetzt werden. Leuchte schließen.

Ersatzteile

Ersatzglas	1100271541
LED-Netzteil	DEV-0292/350
LED-Modul 3000 K	LED-0253/830
Dichtung Glas	83000734
Dichtung Montagebox	83000867

Safety indices

The installation and operation of this luminaire are subject to national safety regulations. The manufacturer is then discharged from liability when damage is caused by improper use or installation. If any luminaire is subsequently modified, the persons responsible for the modification shall be considered as manufacturer.

Overvoltage protection

The electronic components installed in the luminaire are protected against overvoltage in accordance with DIN EN 61547.

To achieve an additional protection against e. g. transients, etc. we recommend separate overvoltage protection components. You can find them on our website at www.bega.com.

Installation

LED are high-quality electronic components! Please avoid touching the light output opening of the LED directly during installation or relamping.

Undo screw at wall box and remove the mounting plate. Lead the mains supply cable through the cable entry of the mounting plate. Note position of application of the mounting plate »arrow down«. Fix the mounting plate with enclosed or any other suitable fixing material onto the mounting surface. Be sure to use the gasket rings supplied. Make the earth conductor connection and the electrical connection. Make earth conductor connection between wall arm and mounting plate. Place the luminaire onto the mounting plate, adjust and fix it. Screw glass with gasket into luminaire housing. Make sure that gasket is positioned correctly.

Cleaning · Maintenance

Clean luminaire regularly with solvent-free cleansers from dirt and deposits. Do not use high pressure cleaners.

Replacing the LED module

The designation of the LED module is noted on a label in the luminaire. The light colour and light output of BEGA replacement modules correspond to those of the modules originally fitted. The module can be replaced by qualified persons using standard tools. Disconnect the system and open the luminaire. Please follow the installation instructions for the LED module. Inspect and, if necessary, replace the luminaire gaskets. Defective glass must be replaced. Close the luminaire.

Spares

Spare glass	1100271541
LED power supply unit	DEV-0292/350
LED module 3000 K	LED-0253/830
Gasket glass	83000734
Gasket mounting box	83000867

Sécurité

Pour l'installation et l'utilisation de ce luminaire, respecter les normes de sécurité nationales. Le fabricant décline toute responsabilité résultant d'une mise en œuvre ou d'une installation inappropriée du produit. Toutes les modifications apportées au luminaire se feront sous la responsabilité exclusive de celui qui les effectuera.

Protection contre les surtensions

Les composants électroniques installés dans le luminaire sont protégés contre la surtension conformément à la norme DIN EN 61547.

Pour obtenir une protection supplémentaire contre la surtension, les tensions transitoires etc., nous proposons des composants de protection séparés. Vous les trouverez sur notre site web www.bega.com.

Installation

Les LED sont des composants électroniques de haute précision. Éviter de toucher la surface de diffusion des LED avec les doigts lorsque vous l'installez ou la remplacez.

Desserrer la vis de la platine murale et retirer la contre-plaque. Introduire le câble de raccordement à travers l'entrée de câble de la contre-plaque. Vérifier la position d'utilisation de la contre-plaque »flèche en bas«. Fixer la contre-plaque sur le support de montage avec le matériel de fixation fourni ou tout autre matériel approprié. Utiliser impérativement les joints fournis. Mettre à la terre et procéder au raccordement électrique. Relier le fil de terre entre le bras mural et la contre-plaque. Poser le luminaire sur la contre-plaque, ajuster et fixer. Visser le verre avec le joint dans le luminaire. Veiller au bon emplacement du joint.

Nettoyage · Entretien

Nettoyer régulièrement le luminaire et le débarrasser des dépôts et des souillures. Ne pas utiliser de nettoyeur haute pression.

Remplacement du module LED

La désignation du module LED est inscrite sur une étiquette collée dans le luminaire. Les modules de rechange BEGA correspondent aux modules d'origine en termes de couleur de lumière et de flux lumineux. Le module LED peut être remplacé par une personne qualifiée à l'aide d'outils disponibles dans le commerce. Travailler hors tension et ouvrir le luminaire. Respecter la fiche d'utilisation du module LED. Vérifier et remplacer les joints du luminaire le cas échéant. Un verre endommagé doit être remplacé. Fermer le luminaire.

Pièces de rechange

Verre de rechange	1100271541
Bloc d'alimentation LED	DEV-0292/350
Module LED 3000 K	LED-0253/830
Joint du verre	83000734
Joint boîte de montage	83000867